

KOMISJA
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWETYTUŁ 10
BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

| Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja | Treść | PF | Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|---|---|----|------------------------|------------------------|-------------------|
| 10 01 | WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE” | | | | |
| 10 01 01 | <i>Wydatki związane z personelem aktywnie zatrudnionym w obszarze działalności „Bezpośrednie badania naukowe”</i> | 5 | 420 143 ⁽¹⁾ | 423 244 ⁽²⁾ | 342 797,40 |
| 10 01 02 | <i>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar działalności „Bezpośrednie badania naukowe”</i> | | | | |
| 10 01 02 01 | Personel zewnętrzny | 5 | 90 064 | 193 362 | 163 281,22 |
| 10 01 02 11 | Inne wydatki na zarządzanie | 5 | 4 867 ⁽³⁾ | 9 627 | 8 783,75 |
| | Artykuł 10 01 02 — Razem | | 94 931 | 202 989 | 172 064,97 |
| 10 01 03 | <i>Wydatki na budynki i koszty pochodne dla obszaru działalności „Bezpośrednie badania naukowe”</i> | 5 | 113 291 | 109 677 | 82 227,32 |
| 10 01 05 | <i>Wydatki pomocnicze na działania w obszarze działalności „Bezpośrednie badania naukowe”</i> | | | | |
| 10 01 05 01 | Wydatki związane z personelem naukowo-badawczym | 3 | 164 700 000 | 153 516 000 | |
| 10 01 05 02 | Zewnętrzny personel naukowo-badawczy | 3 | 22 333 000 | 26 514 000 | |
| 10 01 05 03 | Inne wydatki na zarządzanie w dziedzinie badań naukowych | 3 | 75 367 000 | 72 880 000 | |
| | Artykuł 10 01 05 — Razem | | 262 400 000 | 252 910 000 | |
| | Rozdział 10 01 — Razem | | 263 028 365 | 253 645 910 | 597 089,69 |

⁽¹⁾ Środki w wysokości 767 euro ujęto w rozdziale 31 01.⁽²⁾ Środki w wysokości 2 009 euro ujęto w rozdziale 31 01.⁽³⁾ Środki w wysokości 113 euro ujęto w rozdziale 31 01.

KOMISJA
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”
(ciąg dalszy)

10 01 01 Wydatki związane z personelem aktywnie zatrudnionym w obszarze działalności „Bezpośrednie badania naukowe”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|--|------------------------|------------|
| 420 143 ⁽¹⁾ | 423 244 ⁽²⁾ | 342 797,40 |
| ⁽¹⁾ Środki w wysokości 767 euro ujęto w rozdziale 31 01. ⁽²⁾ Środki w wysokości 2 009 euro ujęto w rozdziale 31 01. | | |

10 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar działalności „Bezpośrednie badania naukowe”

10 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|-------------|-------------|------------|
| 90 064 | 193 362 | 163 281,22 |

10 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|---|-------------|------------|
| 4 867 ⁽¹⁾ | 9 627 | 8 783,75 |
| ⁽¹⁾ Środki w wysokości 113 euro ujęto w rozdziale 31 01. | | |

10 01 03 Wydatki na budynki i koszty pochodne dla obszaru działalności „Bezpośrednie badania naukowe”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|-------------|-------------|------------|
| 113 291 | 109 677 | 82 227,32 |

10 01 05 Wydatki pomocnicze na działania w obszarze działalności „Bezpośrednie badania naukowe”

Uwagi

Zgodnie z art. 18 i art. 161 ust. 2 Rozporządzenia Finansowego wszelkie dochody uwzględnione w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Zgodnie z art. 18 Rozporządzenia Finansowego każdy dochód wprowadzony w pozycjach 6 2 2 1, 6 2 2 4 i 6 2 2 5 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Dochody takie zostaną wykorzystane między innymi na pokrycie wydatków poniesionych na pracowników i zasoby w zakresie prac stron trzecich realizowanych przez Wspólne Centrum Badawcze.

Środki te mogą być uzupełnione przez udział Wspólnego Centrum Badawczego na zasadach konkurencyjnych w działaniach pośrednich i działalności technicznej wspierającej obszary polityki wspólnotowej.

KOMISJA
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”**
(ciąg dalszy)**10 01 05** (ciąg dalszy)

10 01 05 01 Wydatki związane z personelem naukowo-badawczym

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|-------------|-------------|------------|
| 164 700 000 | 153 516 000 | |

Uwagi

Środki te mają pokryć wydatki związane z personelem objętym Regulaminem pracowniczym, zajmującym stanowiska w zatwierdzonym planie etatów Wspólnego Centrum Badawczego, dla realizacji powierzonych zadań, a zwłaszcza:

- działań bezpośrednich, takich jak pomoc naukowa i techniczna, badania i badania poszukiwawcze prowadzone w zakładach Wspólnego Centrum Badawczego,
- działań pośrednich, takich jak programy prowadzone w ramach działalności Wspólnego Centrum Badawczego na zasadach konkurencyjnych.

Podział środków przeznaczonych na wydatki pracownicze wygląda następująco:

| Program | Środki |
|-------------------------------------|-------------|
| Program ramowy (nuklearny) | 46 066 500 |
| Program ramowy (nienuklearny) | 118 633 500 |
| Program niebędący programem ramowym | p.m. |
| Razem | 164 700 000 |

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszego artykułu należy dodać wkłady państw EFTA zgodnie z Porozumieniem o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołem 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wkłady krajów EFTA odnoszą się wyłącznie do ich udziału w działalności nie związanej z energią atomową w ramach programu ramowego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2002/668/Euratom z dnia 3 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) dla badań jądrowych i działań szkoleniowych, przyczyniającego się także do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej (2002—2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, str. 34), ostatnio zmieniona decyzją 2004/444/Euratom (Dz.U. L 127 z 29.4.2004, str. 112).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002—2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, str. 1), ostatnio zmieniona decyzją nr 786/2004/WE (Dz.U. L 138 z 30.4.2004, str. 7).

Decyzja Rady 2002/836/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, który ma zostać przeprowadzony przez Wspólne Centrum Badawcze za pomocą działań bezpośrednich (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 60).

Decyzja Rady 2002/838/Euratom z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań i szkoleń, który ma zostać przeprowadzony przez Wspólne Centrum Badawcze za pomocą działań bezpośrednich Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 86).

KOMISJA

TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”
(ciąg dalszy)**10 01 05** (ciąg dalszy)

10 01 05 02 Zewnętrzny personel naukowo-badawczy

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|-------------|-------------|------------|
| 22 333 000 | 26 514 000 | |

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich wydatków związanych z pracownikami zajmującymi stanowiska nieznajdujące się w planie etatów Wspólnego Centrum Badawczego, tzn. kadry pomocniczej, oddelegowanych ekspertów krajowych, odwiedzających naukowców, osób, którym przyznano granty oraz nowych pracowników kontraktowych, dla prowadzenia działalności Centrum.

Podział środków przeznaczonych na koszty pracowników z zewnątrz przedstawia się następująco:

| Program | Środki |
|-------------------------------------|------------|
| Program ramowy (nuklearny) | 5 219 800 |
| Program ramowy (nienuklearny) | 17 113 200 |
| Program niebędący programem ramowym | p.m. |
| Razem | 22 333 000 |

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszego artykułu należy dodać wkłady państw EFTA zgodnie z Porozumieniem o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołem 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wkłady krajów EFTA odnoszą się wyłącznie do ich udziału w działalności nie związanej z energią atomową w ramach programu ramowego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2002/668/Euratom z dnia 3 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) dla badań jądrowych i działań szkoleniowych, przyczyniającego się także do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej (2002—2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, str. 34), ostatnio zmieniona decyzją 2004/444/Euratom (Dz.U. L 127 z 29.4.2004, str. 112).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002—2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, str. 1), ostatnio zmieniona decyzją nr 786/2004/WE (Dz.U. L 138 z 30.4.2004, str. 7).

Decyzja Rady 2002/836/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, który ma zostać przeprowadzony przez Wspólne Centrum Badawcze za pomocą działań bezpośrednich (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 60).

Decyzja Rady 2002/838/Euratom z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań i szkoleń, który ma zostać przeprowadzony przez Wspólne Centrum Badawcze za pomocą działań bezpośrednich Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 86).

KOMISJA
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”**
(ciąg dalszy)**10 01 05** (ciąg dalszy)

10 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie w dziedzinie badań naukowych

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

| Środki 2005 | Środki 2004 | Wynik 2003 |
|-------------|-------------|------------|
| 75 367 000 | 72 880 000 | |

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wszystkich innych wydatków pracowniczych nieobjętych pozycjami 10 01 05 01 i 10 01 05 02. Przeznaczone są na wydatki, które nie są bezpośrednio proporcjonalne w stosunku do obecnych pracowników.

Obejmują również wydatki związane z organizacją konkursów i egzaminowaniem kandydatów, szkoleniami zawodowymi, misjami, przyjęciami i wydatkami reprezentacyjnymi oraz aktualne wydatki związane z infrastrukturą społeczną i medyczną.

Środki te mają również pokryć wydatki na wszelkiego rodzaju zasoby wykorzystywane przy realizacji zadań Wspólnego Centrum Badawczego.

Obejmują one:

- wydatki na pomoc naukową i techniczną dla instytucji Wspólnego Centrum Badawczego (warsztaty, ośrodki informatyczne, działania pomocowe w zakresie energii nuklearnej, ochrona przed promieniowaniem, urządzenia do napromieniowania (reaktory, cyklotron, akceleratory cząsteczek), komory gorące, działy badawcze, magazyny itd.) wraz z tymi, które są bezpośrednio związane z działalnością wydziałów badawczych,
- wszystkie wydatki związane z infrastrukturą administracyjną i techniczną, w tym wydatki dla Dyrekcji Generalnej ds. Wspólnego Centrum Badawczego, które zostały poniesione w trakcie świadczenia pomocy dla jej instytucji,
- wydatki szczególne związane z właściwymi jednostkami w takich miejscach jak Geel, Ispra, Karlsruhe, Seville i Petten, w tym z Dyrekcją Generalną ds. Wspólnego Centrum Badawczego, dzielone między Brukselą a Ispra (wszelkiego rodzaju zakupy i umowy).

Podział środków przeznaczonych na inne wydatki związane z zarządzaniem (badania) przedstawia się następująco:

| Program | Środki |
|-------------------------------------|------------|
| Program ramowy (nuklearny) | 24 079 400 |
| Program ramowy (nienuklearny) | 51 287 600 |
| Program niebędący programem ramowym | p.m. |
| Razem | 75 367 000 |

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszego artykułu należy dodać wkłady państw EFTA zgodnie z Porozumieniem o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołem 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wkłady krajów EFTA odnoszą się wyłącznie do ich udziału w działalności nie związanej z energią atomową w ramach programu ramowego.

KOMISJA

TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”
(ciąg dalszy)

10 01 05 (ciąg dalszy)

10 01 05 03 (ciąg dalszy)

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2002/668/Euratom z dnia 3 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) dla badań jądrowych i działań szkoleniowych, przyczyniającego się także do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej (2002—2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, str. 34), ostatnio zmieniona decyzją 2004/444/Euratom (Dz.U. L 127 z 29.4.2004, str. 112).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002—2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, str. 1), ostatnio zmieniona decyzją nr 786/2004/WE (Dz.U. L 138 z 30.4.2004, str. 7).

Decyzja Rady 2002/836/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, który ma zostać przeprowadzony przez Wspólne Centrum Badawcze za pomocą działań bezpośrednich (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 60).

Decyzja Rady 2002/838/Euratom z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań i szkoleń, który ma zostać przeprowadzony przez Wspólne Centrum Badawcze za pomocą działań bezpośrednich Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 86).

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1746/2002 z dnia 30 września 2002 r. wprowadzające, w związku z reformą Komisji, specjalne środki mające na celu zakończenie służby urzędników Wspólnot Europejskich mianowanych na stanowisko w Komisji Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 264 z 2.10.2002, str. 1).